

ACTION URGENTE

DOCUMENT PUBLIC

Index AI : ASA 16/003/2009 – ÉFAI

6 mai 2009

AU 120/09 Inquiétudes pour la santé / Craintes de torture ou d'autres mauvais traitements / Prisonnier d'opinion

MYANMAR Zarganar (h), militant en faveur de la démocratie, humoriste, 48 ans

Zarganar, humoriste à succès, incarcéré depuis juin 2008 pour avoir aidé des rescapés du cyclone Nargis, doit être examiné par un médecin de toute urgence car il souffre de divers problèmes de santé. Il semble que les autorités lui fournissent actuellement certains médicaments, mais on ignore lesquels. Zarganar a désormais besoin en urgence d'une véritable prise en charge médicale dans un hôpital, où des médecins pourront effectuer un suivi en continu de son état de santé.

Il est détenu à la prison de Myitkyina, dans l'État kachin (nord du pays), depuis novembre 2008. Il a perdu connaissance dans sa cellule pendant plus de deux heures le 16 avril, et n'a été conduit à l'hôpital de Myitkyina que dix jours plus tard. Les médecins qui l'ont alors examiné ont constaté qu'il souffrait d'hypertension, d'une spondylite (inflammation des articulations de la colonne vertébrale) et d'une hypertrophie cardiaque. Des échantillons sanguins ont été prélevés, avant d'être analysés dans un hôpital plus important : ils ont permis de déterminer qu'il avait développé une hyperthyroïdie (hyperactivité de la glande thyroïde, qui peut entraîner des problèmes cardiaques). Zarganar a des antécédents d'hypertension et de maux d'estomac, affections dont il souffrait avant d'être emprisonné.

Il purge actuellement une peine de trente-cinq ans de prison pour avoir été à la tête d'un mouvement recueillant de l'argent et du ravitaillement pour les rescapés du cyclone Nargis, qui s'est abattu sur le Myanmar les 2 et 3 mai 2008. Il a été arrêté le 4 juin de la même année après avoir critiqué, dans des entretiens avec des journalistes étrangers, la gestion par le gouvernement de la situation humanitaire dans les zones sinistrées. Zarganar, qui avait pris part au soulèvement de 1988 contre le régime militaire, avait déjà été arrêté par le passé en raison de son action en faveur de la démocratie.

Il est l'une des 21 personnes se trouvant encore derrière les barreaux pour avoir effectué un travail humanitaire indépendant au lendemain du passage du cyclone. Celles-ci ont toutes été arrêtées pour avoir fourni une aide aux victimes, pour avoir rendu compte des dégâts causés par cette catastrophe naturelle et même pour avoir enterré les défunts.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

Faute de soins médicaux dans les prisons du Myanmar, la santé des détenus souffrant déjà de graves problèmes médicaux se détériore.

Depuis novembre 2008, au moins 210 prisonniers politiques ont été transférés dans des prisons situées dans des zones reculées. Zarganar est actuellement incarcéré à plus de 1 400 kilomètres de sa famille, qui vit à Yangon, la principale ville du pays. Il est désormais beaucoup plus difficile pour les proches de ces 210 détenus de leur rendre visite en prison. Étant donné les conditions de détention déplorables et l'insuffisance des soins médicaux dans les prisons du Myanmar, les prisonniers politiques ont souvent besoin que des membres de leur famille leur apportent des médicaments, de la nourriture et des vêtements de base. De nombreux parents doivent effectuer de longs trajets – d'une durée pouvant atteindre neuf jours – pour les voir.

ACTION RECOMMANDÉE : dans les appels que vous ferez parvenir le plus vite possible aux destinataires mentionnés ci-après (en anglais ou dans votre propre langue) :

- exhortez les autorités à faire en sorte que Zarganar reçoive immédiatement tous les soins médicaux dont il pourrait avoir besoin, et que cela continue jusqu'à sa libération ;
- engagez-les à le remettre en liberté immédiatement et sans condition dès qu'il aura bénéficié de la prise en charge médicale dont il a besoin de toute urgence ;
- rappelez-leur qu'en vertu des normes internationales, toute personne se trouvant en détention doit pouvoir bénéficier des soins médicaux requis par son état ;
- demandez-leur instamment de prendre sans délai des mesures pour que Zarganar puisse librement entrer en contact avec ses proches et son avocat pendant sa détention.

APPELS À :

Ministre de l'Intérieur :

Maung Oo
Minister for Home Affairs
Ministry of Home Affairs
Office No. 10
Naypyitaw, Myanmar

Fax : +95 67 412 439

Formule d'appel : *Dear Minister, / Monsieur le Ministre,*

Ministre du Renseignement :

Brigadier-General Kyaw Hsan
Minister of Information
Ministry of Information
Bldg. (7), Naypyitaw, Myanmar

Formule d'appel : *Dear Minister, / Monsieur le Ministre,*

Ministre des Affaires étrangères :

Nyan Win
Minister of Foreign Affairs
Ministry of Foreign Affairs
Naypyitaw, Myanmar

Formule d'appel : *Dear Minister, / Monsieur le Ministre,*

COPIES aux représentants diplomatiques du Myanmar dans votre pays.

PRIÈRE D'INTERVENIR IMMÉDIATEMENT. APRÈS LE 17 JUIN 2009, VÉRIFIEZ AUPRÈS DE VOTRE SECTION S'IL FAUT ENCORE INTERVENIR. MERCI.